

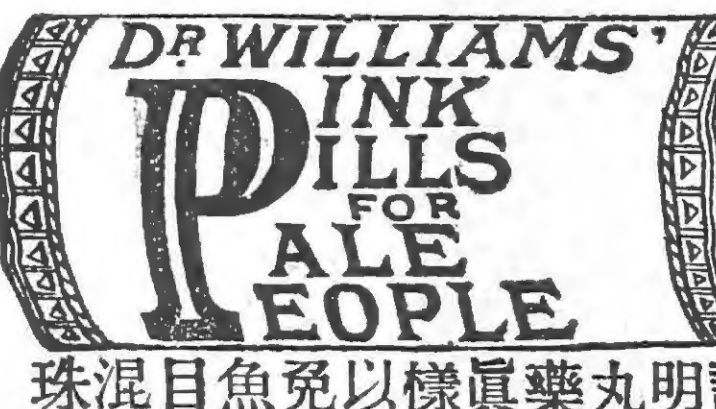
# 盛京時報

本報地址：大柵欄  
電話：二二二二  
零售：每份五分  
廣告：每行每日二分  
訂閱：每月一元二角  
外埠：每月一元五角  
本報代售處：各大書局、報社、藥房、雜貨店均有代售

**資本金貳千四百萬圓**  
**公積金壹千五百九拾萬圓**  
本行辦理一切銀行業務，信譽昭著，手續簡便，利息優厚。歡迎各界垂詢。

**裕泰興綢緞莊**  
本莊向在蘇杭上洋採辦綢緞，歷有年矣。今因設在奉天，特設分莊，專營各色綢緞、呢絨、布匹。貨真價實，童叟無欺。歡迎光臨。

**轉危為安**  
黃君福山，患血虛氣弱，精神萎靡，百藥無效。後經友人介紹，服韋廉士大醫生紅色補丸，不數日，精神煥發，體力倍增。此丸功效神速，誠為補血之聖藥也。



**韋廉士大醫生紅色補丸**  
此丸專治血虛、氣弱、神經衰弱、貧血、失眠、頭暈、心悸、腰酸背痛等症。功效顯著，馳名中外。各大藥房均有代售。

**老頭兒印腿帶子**  
本行新到各種印腿帶子，款式新穎，質地優良，價格公道。歡迎各界人士前來選購。

**南滿洲煤局**  
本局設在小西關大街，專營各種煤炭。品質優良，價格低廉。歡迎各界垂詢。

## 化食消毒排瘴防疫



**仁丹最大長處**  
●開胃消食，解毒通氣，功效神速。凡患消化不良、嘔吐泄瀉者，服之立見奇效。  
●預防四時邪氣，辟瘟除穢。在瘟疫流行期間，服仁丹可保平安。  
●仁丹其香馥郁，其味清芬，男女老幼皆宜。居家旅行必備之良藥。

**東瀛第一 起死回生 仁丹**  
大日本醫學博士三輪井上向大合議秘方。此丹功效神速，能治百病，誠為濟世之良藥。

**扇利洋行**  
本行新由東洋採辦各種名產，如扇子、茶具、絲綢等。品質優良，價格公道。歡迎光臨。

**太古洋行廣告**  
**頂上洋白糖出售**  
本公司代理太古洋行白糖，品質純正，價格低廉。歡迎各界垂詢。

**醫生除痰藥**  
本藥局燕醫生除痰藥，功效神速，久已中外馳名。凡患咳嗽、氣喘、痰多者，服之立見奇效。

**世合公錢店**  
本錢店開設在南門外大街，專營各種金銀首飾、錢幣。貨真價實，童叟無欺。歡迎光臨。

**全治水**  
本藥水專治各種皮膚病，如濕疹、疥瘡、瘙癢等。功效顯著，馳名中外。各大藥房均有代售。











小  
說

奇冤案 (五十二) (劉)

你打算的是怎麼辦哩、隨說、隨即起身告訴書記、說你去告訴他們衙役、叫他們探探庫爾德的口聲、如果他能省悔過來、就趕緊來告訴我、就是夜深、我都可以坐堂、隨說隨即收起案卷、往後就走、齊蘭括見官兒要走、趕即上前扯住官兒的衣服說、你老未免過於執拗吧、我同你老說了這些個好話、你老怎麼一句也不聽我的、就不能看一點兒面子嗎、我同你老算計一件事吧、給我三天限、這三天之內、如果我訪不出真兇手來、你再把庫爾德送去定罪、也還不遲吧、官兒說、你不要同我麻絆、聽便你是怎麼說、我總算是不聽、隨說隨即轉身就進去了、齊蘭括看官兒走了、正在那兒急着無法、回頭告訴堂上書記、說、書記先生、你看你們老爺辦事、未免太過於倉猝、他就一點兒也不聽我的話、我剛才說的話、你總聽見了囉、你說我這話錯不錯、書記說我還有別的事、誰聽你說這些個瘋話、隨說、隨即也就出大堂門、簡直也不理會他、齊蘭括看書記又不理他、個人站在大堂上、急着跳腳、吼裡只是個人埋怨、說、咳、這件事是怎麼了呢、白白把個好人冤枉了、哈、這可怎麼好、心裡一想、這也沒有什麼法子、只有去察訪察訪、能殺把真兇手訪着了、也就不大要緊了、心裡隨着想、也就出了大堂門、慢慢的帶走帶想、剛一走到家門口、正撞着沙鐵諾回來、沙鐵諾說、你老打那塊兒來、齊蘭括說、我在按察司的衙門來嗎、你打那塊兒回來囉、沙鐵諾說、我今天會着了庫侯爺嗎、他叫我送着他回家、我在那兒來嗎、齊蘭括說、啊、你今天會着了、你尊大人哪、在那兒會着的哩、沙鐵諾說、在按察司的衙門裡會着的嗎、齊蘭括說、他見着你是怎麼樣個神氣哩、沙鐵諾說、我先到按察司的衙門裡去、看見他與官兒在談話、我本來是不認得他囉、我進去就坐在官兒的傍邊、官兒就告訴我、說他就是庫侯爺、叫我見見他、我就上前行個禮囉、當時也沒有談好些個話、他就辭了官

維  
錄

廣東兵變詳述

▲正月二日穗垣新軍之叛擾攘至夜一事無成大畧情形分錄前昨兩日日本報初三日侵晨水師提督李軍門會同統領吳宗禹等各武員分率部兵約二千人出自大東大北小南三門悉心搜捕下午一鐘至東門外茶亭前遇叛兵全隊千餘人吳統領趨至軍前疾聲曉以利害若即棄械歸營自當回明上峰貸汝死罪旋見叛黨中有身穿藍袍手持紅旗者驟馬自豪頻搖其手示不降意且高呼曰爾等兄弟給我面子當與吾等台隊攻城否則首領有命今日必須進城爾等速來就死吳統領知不可理喻即飭所部分占牛王廟一帶山頭步隊遮其前鎗隊伏於後布置既定鎗聲怒發藍袍賊應聲而倒叛兵還鎗相擊排山倒海而來劇戰數時叛兵傷亡枕藉幸免者棄械紛逃事後查計鎗斃百餘人刀斫十餘人牛王廟前屍骸遍地並奪回快鎗一千餘枝紅旗一面戰馬十七匹軍衣無算其受傷而尚有氣息者數人紅十字會醫生伍漢持及西醫駢三等到場分別醫治官軍僅傷兩名大獲全勝即駐紮一標營內查亂軍大敗之速實因鎗彈僅掠得七千顆每人不及七顆斷不敵吳軍堅利之快鎗也此初三日大戰之情形也

▲初三日之戰更生撥叛軍十四名悉數押解南海縣餘黨多向石牌東岡白雲山一帶潰遁初四日官軍分隊搜剿又獲叛軍數名袁制軍分電各路嚴密截拿并盡焚一標內二營營房大局已安斷無死灰復燃之慮然標營逼近之永濟藥庫仍派兵五百名守之當進攻猛烈之時豫防叛黨西竄調兵五百名守流花橋又調五百名守長堤初四日尚未撤防佛山安勇四百名亦已奉調到省方便醫院及九善堂前往殮尸尸身俱穿軍衣亦有穿隊官及排長號衣者亦有全無衣服者西關紅十字會在馬草堆中搜出病兵一名又在二標營中搜出火夫四名官軍欲治其罪各善士不允適江太史孔殷到場保而釋之陸路提督秦軍門統率大兵星馳到省與憲兵合隊赴燕塘通計省城可恃之兵已達萬人以上矣

罪離營查此事起釁不過二二無知逞忿原與大眾無涉爾等務宜各守軍人紀律作速歸伍勿爲人言所惑本部堂自必一秉至公原情辦理決無株連偷竄故違則係自干法律亦不能爲爾等寬宥凜之毋違 正月初一日

▲又示 兵警相關事屬尋常已飭文武嚴密巡防諭爾居民毋得驚惶各自安分與爾無妨 初二日

▲又示 現在有事行人勿間持槍闖越格殺勿論 初二日

▲又牌示 回營交械免死 初二日

▲又示 昨日警兵衝突情罪尙有可原今早持械潰變叛逆形勢顯然本廳立飭勦辦深恐玉石同捐准其歸營繳械懾慰一律無嫌偷或執迷不悟身首異處堪憐 初二日

▲兩廣督練公所示 軍警衝突經奉督憲面諭此事實由兩造誤會所致自應持平辦理以寬既往而安衆心爾等須知新軍名譽何等尊嚴萬勿以一時小忿釀成大禍合再出示曉諭爾等須即速歸伍並將軍械繳呈官長方爲爾等之福如再執迷不悟仍敢違抗命令則係有意破壞直與叛兵無異本所即難爲爾等寬宥惟有盡法懲治而已 初三日

▲巡警道示 巡警之設以衛閭閻民整相安地方始定若有頑民藉端滋事定即拿究決不姑容 初四日

▲廣府示 新軍營與巡士鬩閭釀命滋事當經本府隨同提道憲到場彈壓現已一律安靜此事肇釁雖鉅而爲首鼓衆者不過數人大憲自有秉公辦法誠恐傳聞異辭致淆觀聽公亟出示曉諭爲此示仰軍民人等一體知悉爾等各安生業毋爲謠言所惑稍涉疑懼是爲至要 初一日

▲又示 近因新軍變亂故爾閉城防備現蒙提憲督師業在燕塘勦戰防營大獲勝仗亂兵一律潰敗首惡悉數就誅脅從均已解散諭爾人民知悉從此已無後患事其各照常安業慎勿遷避驚惶 初二日

廣 告

北紀之赤十字社醫院者有議人三名其詳則証  
廣倉內於十五日兩前晚時係十三日故也(二)時  
不齊及拉之事場之錯悞在某某區交還保交涉司事該處  
所不許部人等為孩童廣告言在某班因過客入戲園  
而滿向有跌斷平地而跌落已甚幸是差鄰人發覺  
因車禍而至受傷也要之証據倘有不信者請到本堂  
聲明被誤

義州武舉滕光宇籍隸  
中正私和因家中家  
役竟遭不幸之冤該州雖屬剿殺余方詳在局聽候  
役與一面之詞將縣署正功名視爲草率而交吏項  
若君亦律勢所有相善蕭恩思何樹以照盜賊不  
勝君而縣君豈不免抑伸矣

義州劉品一謹白

奏辦奉天森林學堂  
招考展限廣告

啟者本堂本年續招丙班學生擬定規則  
十五條業經呈蒙勸業道憲批准印刷  
告示粘貼通衢並通飭各州縣遴選合  
格學生出具印結保送來省考試在案今  
原定報名出限自上年十二月十五日起  
至本年正月十六日止爲期一時不寬  
以前年臘在間又值年假之期不報名  
向屬罕聞其各州縣未克依期保送蓋因  
地面寥闊距寫城遠之故現已逾期並無  
一處保送學生來自應展限日期以廣  
招徠而備選擇自本月十六日起至  
底截止二月初開考越期再不入以云  
整齊而重學務除呈報道憲通飭各州  
迅速遵選合格志願生並由本堂預先  
此廣告有志林學者迅即查照規則外  
報名幸勿遲延自誤此告

新民商會總管洛晉太守德

政路嚴太守管公江蘇武進人也戊申春來守是  
新部市下接荒謫民隱悉心風俗盡心民事訪高爲權  
爲之歎服後有校外人地主權者賄賂之營則安  
局以致養貧民途四語水水稻蒲水利利視石  
幾萬石外收稅後人爭論之是收回水利權利以樂  
民種水田轉運秋可獲多米較之春之暢銷播種  
變五倍且轉運秋可獲多米較之春之暢銷播種  
商端者皆致謝之卓爾而其益且大者也至若  
數指之換穀則頻煩而愈難其益且大者也至若  
之潤解在遷帖之浮濫則公私交虧不二年集銀萬  
則官商合辦注則私販則私販則私販則私販則  
爲慘憺經營手畫履規則且東瀛海城商運理渠君  
田以協助之卒得轉賣及蒙院費難以估計楊河君  
助勞之舉以倡之尤量暑更請款以治堤防公倡其事始末  
時能洗垢末竟見聞耶老高少婦稚童不勝感念而恨  
能莫及者及民之頌曰何豐今分通工務局商分在望  
公德政及者民之高水最榮榮今分通工務局商分在望  
今麥黍種重隆陰谷女學堂館生童輩如楊河君  
細計實寺神仰賴嘉念今新以久矣莫忘不顧公留  
棲舍鄉曲當顧公三三分保全東方嶺

新民商務分會敬頌

緊急告白

近聞在雙堆壩有聲稱盛京時報訪員者却係假冒  
處極有礙微杜漸欲諸君注意庶免無恥之徒藉  
滋擾有碍名譽之也

雙城堡代售盛京時報處金品三

[illegible][illegible]

Table 1. *Continued*

行政科長莊君執明慶月日

文賢務公府政司長在危險前班雲雲原  
政時莊君有積憂到友人處食飲遊宴  
調送入醫院醫治自稱患開脫之症囑其  
心調送入醫院醫治自稱患開脫之症囑其  
關意惟所登官係於本月初十夜反對一  
日紀之亦十五字莊院醫署及看護人皆  
之廣異於人自傷病十餘年十二號傷云  
不第及二場所之候候人受傷傷云云  
而所許不至有跌斷斷而跌斷云云  
因事翻而受傷傷也要之証確備有

役竟遭不白之冤該州雖屬剛毅奈失於詳查偏聽一面之言故將滕君正誅功名視為草芥而交班委

奏辦奉天森林學堂  
招考展限廣告

啟者本堂本年續招兩班學生擬定規則十五條業經呈蒙 勸業道憲批准刷印告示粘貼通衢並蒙 通飭各州縣遴選合格學生出具印結保送來省考試在案查原定報名期限自上年十月十五日起算至本年正月十六日止為期不為不寬第

謄君例律似有相背無如伊等樹以難盜賊出入猶勝君而勝君豈不冤抑莫仲矣 義林劉品 謹

地面寥濶距寫城遠之故現已逾期並無

招徠一面而備選擬自本月初六日起  
底截止二月初開考逾期再不收以  
齊而重學務除呈報道憲通飭各州  
迅速選合格生並由本堂標示外  
此廣告有志林學者迅即查照規則依  
報名幸勿遲延自誤此告

變爲膏腹且轉運奉旨可抵東洋米穀之暢銷以塞漏卮之外溢又試驗得秋麥穫量多於春麥廣勸播種

[illegible]

**緊急告白**  
近聞主鑾竟有聲稱盛京寺取訪員署印系假冒

處藉爲防微杜漸敬告諸君注意庶免無恥之徒藉滋擾有碍名譽之也

雙城堡代售盛京時報處金品三號

各埠銀洋糧食行市

[illegible]

▲ 京時報館廣告 ▼

整頓紹興會館

諸公頃整頓提擬刊發知單邀集同鄉提議決議誠恐各同鄉未能週知爲此

到中國立憲時代上下之情形本館自開辦以來每

擇登載今擬備廣告欄之一小隅專供此等公衆登載之便以期下達而

憲機關然其一切干繫本館均不承擔請覓原登人自行請問特此聲明以

對天頂班賞二名花芳字筱紅與寶卿生妾于鸞所用一名

海晏春

本飯店特請名廚做英法大菜備有各種  
洋酒點心一概俱全設有中外號房以備迎  
送來賓特佈

寓小西關小什字街北海天春舊址

電話一百九十九番本主人謹白

小四孫  
火炭月  
趕戰  
三北

[illegible]

劉四紅  
 高上坡  
 小盆芳  
 雙獅  
 雙斷

園  
王益芳 小益芳  
一陣風 翠鳳樓  
李益芳 雙星園  
小黑燈  
茶園  
杜云卿 杜子雲  
大戟皖城  
李永義 李益芳  
花蝴蝶







湯陽	上	八二五	八二五	三三六	長
遼陽	上	八二五	八二五	三三六	長
蘇家屯	上	八二五	八二五	三三六	長
海城	下	六三二	六三二	三三六	長
開	下	六三二	六三二	三三六	長

開	下	上	下
10:00	10:30	11:00	11:30
快車	往大市	往大市	往大市

湯陽	上六	下八	上四	二五
海城	八三	〇三	六三	一四
大石橋	九〇	二六	七三	六一
甘營口				

(興隆縣)

▲注意▲  
上阪步「上敷」即「上午」  
列「下」字即是「下午」  
快車並不帶二三款車

●營口大石橋間

大石橋開	上六〇〇	上九一二	上三二〇	下五〇〇	下六〇〇
營口到	六〇〇	九一二	一〇三〇	四〇〇	五〇〇
口期	上六〇〇	上二二〇	上二〇〇	下五〇〇	下二〇〇

**新安東縣間**

實縣開上六五	寧	天開上八〇〇
河下六一五	草河口	羅下七三三
羅上七一五	開上七〇〇	瑯陽開上五〇〇
		清郭子二五〇

(慢車)

**關外火**

快車  
上  
下

啓者本醫院醫士學業精純醫術美備  
中外仕商男婦老幼身有凡  
病者請駕臨醫院立診治見功效並不虛  
言特此告白

奉天省城小西門裡路北  
醫學得業士齋藤壽雄

奉天德昌分號特廣告

本店自運洋貨雜貨批發蒙各  
界諸君美顧生新貨運齊洋  
號鐘樓西街新貨運齊洋  
花緞西法紗布各色薄厚  
尼羅用厚文臺布鞋大菜  
盤金匙玩物鐘表八音房間  
鏡奇巧玩物鐘表八音房間  
設大小留聲機器雙單代盤  
學樂器做學衣帽代理普  
羅斯品宋金咀紙煙種種極  
實難枚舉價實克己

四平街官局胡同  
大德昌洋貨店  
電話一四四號  
大德昌分號  
鐘樓南街南首

仁濟藥局開業預告

本藥局以南北兩地規模參考辦理凡藥品必求地道修製必諳法理聘請坐局醫生亦屬南門外小什字街南大路東局現已於大西門外小什字街南大路東大院內設立棧房專備堆積晒晾炮製煎熬等事又於大南門內大清郵政局南高大樓房建設櫃檯內附診室

舖

墊工棧房即日開張凡外州縣及吉黑兩省各處函購郵寄甚便欲知本藥局製備丸散膏丹花露藥酒等種類者可請移玉或函示索取簡明藥目可也

日本醬油  
各色洋紙  
各色印墨  
大小機器  
奉天大南門裡  
電話二一九  
光明洋行

敬啓者敝所章程凡收到報資後必填給收單爲將來換贈福利券之據倘有遺漏請向送報人催取或函示敝所自當查明補上決不有誤

奉天小南門外德源酒店胡同

東三省總派報所

外戚各處

全

**賀洋行**

● 目 品 售 ●

日本米 ○ 醬油類  
各種洋酒 ○ 各種煙捲兒 ○ 等洋雜貨 ○ 一概俱全

本行奉天鐘樓南大街  
(電話二一八號)

● 鹽 聲 局 出 兌 鹽 灘 ●

復州鹽運總辦王維鼎前以漏稅發財擅捏仁堂契  
賄下邵成武總辦一處府役數十條子後當地山  
販私鹽自知其愧已託原日代理經理修之入孫笑山  
將本總辦所製鹽灘均欲如數出賣奉省官場設有  
大賄買王鹽灘者必有入販奉省官場設有  
特此佈告

復州公民具

啓者本院醫士谷戶通綱日本專門牙科早經  
官准退還馳名現蒙  
網大西門裡路南專治  
風火牙痛腫爛壞牙  
腐穿症並蟲蛀牙空  
牙齦出血不可忍脫  
牙一箇數齒以及滿口  
全無齒醫院皆能補全  
與天下無異中外官商  
有患牙症者請至敝醫  
院相治以及婦人不欲  
出閨門而請性治藥料  
價值一切從廉貧苦之  
人施藥醫治分文不取  
特此佈告

西門裡  
谷戶齒科專門醫院



千  
各種菜果○魚類  
肉類○灌詰類○

本行新到俄國上上哈喇頂高扣絨各色布種棉花色無不俱全並備學堂軍界機衣材料頂上絨毛毯手毯毛氈色樣香馥頭號方糖鮮牛奶油一切罐頭食物均可價廉物美兼辦俄京名廠白銅水火壺所製鞍地機器木匠器具名目繁多不及細詳並代客定貨期限迅速決不有誤代賣上等俄國粉面價值格外從廉賜顧者請移玉本行面議可也 奉天小西關大什字街轎轡把胡同 本行主人具

俄商 褚霖洋行

奉天農業試驗場附設蠶業講習所

出示招考事照得蠶桑業衣被中華奉省偏處朔方一向鮮知其利本場於三年前試植秧去年即試養家蠶成效昭然可親曾呈蒙督撫憲察驗嘉獎並飭在場內附設蠶業講習所以資提倡現本所經已組織完備定於二月初一日開學計應招完全科補習科學生各一班另隨習班不限額其完全科學生定於二年畢業除由各府廳州縣選送外如有曾在小學堂畢業文理通順願自備學膳費來所學習者可於本府廳州縣以前到省城大東邊門外東塔旁農業學堂齋務處查看章程報名掛號聽候示期攷試其省城附近農民有欲來所參觀聽班學者亦仰即來所報名掛號取保入學可也切切此示

奉天醫學研究所考驗良劑官准立

本號琥珀香砂定 秘製暖腎種子丹

▲崑門參茸虎骨藥酒 ▲雙加料虎骨熊油膏

此酒專治筋骨麻木腰腿疼痛半身不遂口眼歪斜又治多年心口胃腕酒寒諸症痛難忍等症百試百效大瓶二元五角小瓶四角言無二價

此膏能奪諸風立除百病敷於活血壯骨舒筋神妙難名不論多年筋骨痠痛四肢無力兩臂酸楚腰腿疼痛麻木內積小腸疝氣等症凡貼處無不收功方係秘傳藥非凡品識者鑒之每大貼五角小貼三角言無二價

▲秘製止咳一點靈丹 ▲癰疥兩種龍金藥水

此藥專治咳嗽一症方係世傳與衆不同凡多年積勞肺損氣虛咳嗽痰喘睡臥不甯飲食減退甚或吐血根症輕者一服即愈重者五六錢斷根症藥至家病愈藥付退回找錢決不食言每封五角每付六角言無二價

此藥水家傳數世名馳甘省藥品奇特製法精良專治頑癰毒疥無論多年擦者如愈輕者一擦二次重者三擦三次不見效退回找錢原銀不致誤每瓶五角言無二價

▲平胃安痛化積丸 ▲翻胃治男婦胃脘不舒心口疼痛

時痛五種六聚七癰八癰遇寒即犯逆氣即發兩脇脹滿痞結定處如服此藥善能理氣煖寒開鬱化積百試百應無不神效每付二丸價洋五角

本堂女醫秘製婦人產後藥水治婦人白帶虛冷久不孕有體瘦痛五角

本堂於春園獨得宗傳秘製成藥三十三省分發

萬德堂老藥局門面四間金字牌匾爲記

本堂大南門外大街

包辦一切工程及  
發賣所用材料等件

營口長春  
大連張台子  
奉天湯崗  
遼陽安東  
鐵嶺五龍背

飯塚工程局

瑞林祥元記擴充廣告

逕啟者本號前因開張太速一切未能妥調實屬辜負主顧之美意今又添蓋樓棚一座極其寬闊新添到各色泰西花素麻線常綢各樣花素綢布併有輕舊華洋式衛生綢褂各色長毛絨斗蓬等貨概從廉割不二如蒙顧請惠臨是荷  
電話壹百九十七號  
四平街本號謹啟

奉天

本銀號向在黑龍江開設年餘發行銀元紙幣流通已久早為官商學農各界以  
 推許近因販運各項以及攜帶川資若無分號兌付恐不免向隅有碍流通是特  
 黑龍江駐奉官銀分號  
 銀元決不留難致碍信守兼匯兌各埠款項銀洋兩便匯費格外從廉本號主人謹啟  
 天大北關火神廟胡同萬福店內一時恐難週知用特佈聞  
 啓者本行久在煙臺上海大連以及中國各埠開盤  
 歷有年矣專辦歐美雜貨今分設在奉天小西關大  
 街路北近由外洋運新運來各色洋酒食物罐頭金  
 銀磁器各式洋燈帶用器具以及呂宋金烟明等並  
 俄國最新各樣花布布疋綢緞批發不悞主顧一切諸  
 色雜貨名目繁多不及細載官商賜顧者請移步至  
 行面議價值格外克己恐未週知特此佈告  
 天 奉  
 成泰洋行  
 電話六十九號

[illegible]

新開

本號自運太西各國名廠諸色雜貨頂上洋酒洋麵法國香粉各色名樣香蠟大小頭食物各樣點心美式毡帽大小洋爐子西洋酒盆上上呂宋烟紙烟文俱金銀銅鐵馬表美國馬鞍靴大小戲匣子磁鑄鍋盆各樣鞋靴雨靴膠皮靴鞋各色絨鞋木匠靴大小膠皮靴鞋各色絨鞋木匠

用傢俱名目繁多不及備叙如蒙 仕商賜顧 駕臨敝號是荷 本號主人謹白

克隆德記

盛現奉 考驗 商務總局 中國醫院 醫學研究所 發給文憑曉諭 官准立案專售

李醫祖傳秘方專治五勞七傷諸虛百損無論男女婦孺近日諸般咳嗽氣喘痰喘咳嗽不寧胸膈刺痛飲食不進服此藥即能除根不但當年好病能保轉年不犯實有神效付付二九病輕者二三付即愈此藥每付洋八角分十付洋十六元實無二價實保來回有成才買到家服二三付不見功效者再有病愈藥到病除不食言本號藥舖均經官考驗發給文憑曉諭以免奸商詐造假冒濫售藥魚目混珠特示現今實咳嗽藥舖官准立案專售

福老京盛現奉 考驗 商務總局 中國醫院 醫學研究所 發給文憑曉諭 官准立案專售